

# Середній танк M4A1 \ Medium Tank M4A1

UM

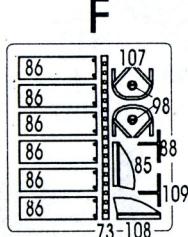
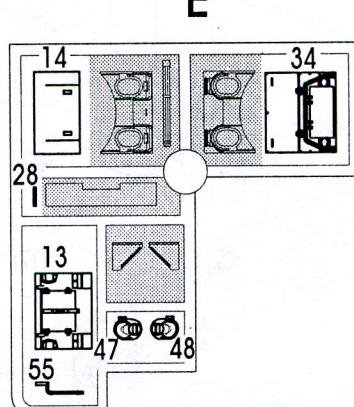
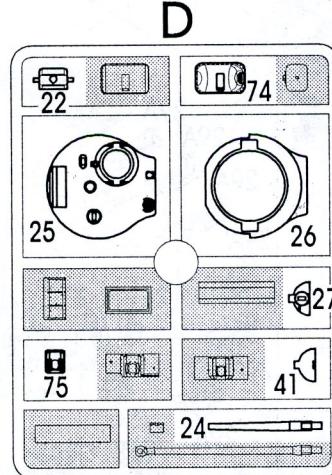
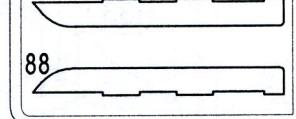
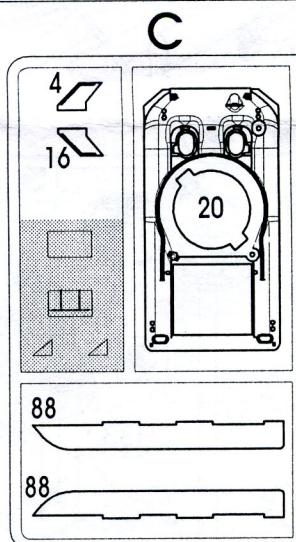
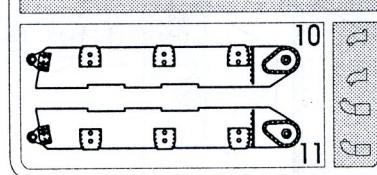
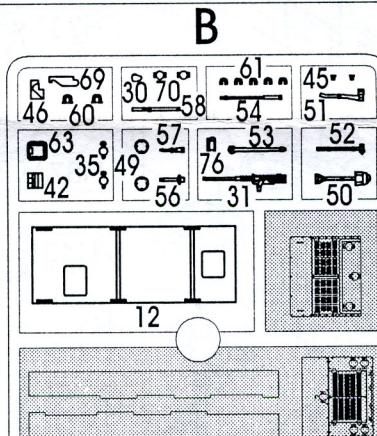
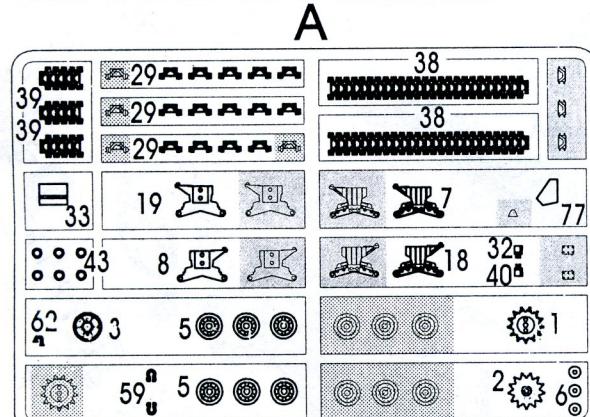
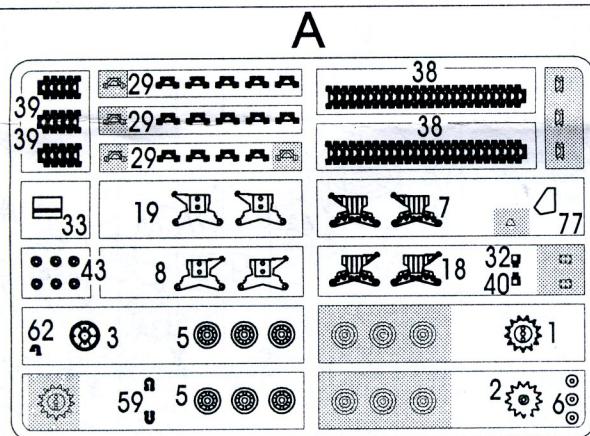
No.371

1:72

**UKR** Найдавліший американський середній танк М4 "Генерал Шерман" став другим по масовості танком другої світової війни. У лютому 1942 р. розпочався випуск середнього танка М4А1. Озброєння його складалось із 75-мм гармати М3, 12,7-мм кулемета Browning та двох 7,62-мм кулеметів Browning. Товщина лобової броні була 50 мм. Боеукомплект містив 90 пострілів. Машина вагою 30,3 тонни мала максимальну швидкість 39 км/год. На танку встановлено 9-циліндровий 4-тактний двигун Continental R975 C1 потужністю 350 к.с. Екіпаж складався із п'яти чоловік. Усього було випущено 6281 танк М4А1. На озброєнні армії США "Шермані" знаходились до середини 50-х років. Крім того вони знаходились на озброєнні Великобританії, СРСР, Франції та інших країн.

**ENG** The most successful American average tank M4 "General Sherman" became the second tank on mass character of the Second World War. In February 1942 they started the production of Medium Tank M4. Its arms consist of 75mm gun M3, MG Browning 12,7mm and 2x7,62mm Browning machine guns. The thickness of front armour was equal to 50 mm. The ammunition supply consist of 90 rounds. The machine in weight of 30,3 tons had the maximal speed 39 km/h. The tank is powered by 9 - cylinder four-stroke Continental R975 C1 engine. The engine power is 350 hp. The crew consist of five members. In total it was produced 6281 of M4A1 . On arms of army of the USA "Shermans" were up to the middle of 50th years. Besides they consisted on arms of the Great Britain, the USSR, France and other countries.

**DEU** Am meisten erfolgreicher amerikanische mittlere Tank M4 "General Sherman" wurde zweit nach massen vom Tank des zweiten Weltumfassenden Krieges. Im Februar 1942 hat man mit der Herstellung des M4A1 begonnen. Seine Waffenausrüstung bestand aus einer 75 mm Kanone M3, 12,7 mm MG Browning und zwei 7,62 mm Maschinengewehr Browning. Die Stirnpanzerung betrug 50 mm. Die Gefechtsmunition enhält 90 Geschosse. Der Maschine, dessen Gewicht 30,3 t betrug, hatte die Höchstgeschwindigkeit von 39 km/h. Der Panzer hat den 9-Zylinder-Viertaktmotor Continental R975 C1 mit einer Leistung von 350PS. Besatzung - fünf Personen. Insgesamt sind 6281 M4A1 hergestellt worden. Auf der Ausrüstung der Armee USA "Serman" befob sich bis zu die Mitte 50 Jahre. Außerdem bestanden sie auf der Ausrüstung Großbritannien, UdSSR, Frankreichs und aller Länder.



Деталі не застосовувати  
Parts not for use  
Teile werden nicht verwendet



73-108

# ПРОЧИТАТИ ПЕРЕД ПОЧАТКОМ СКЛАДАННЯ!

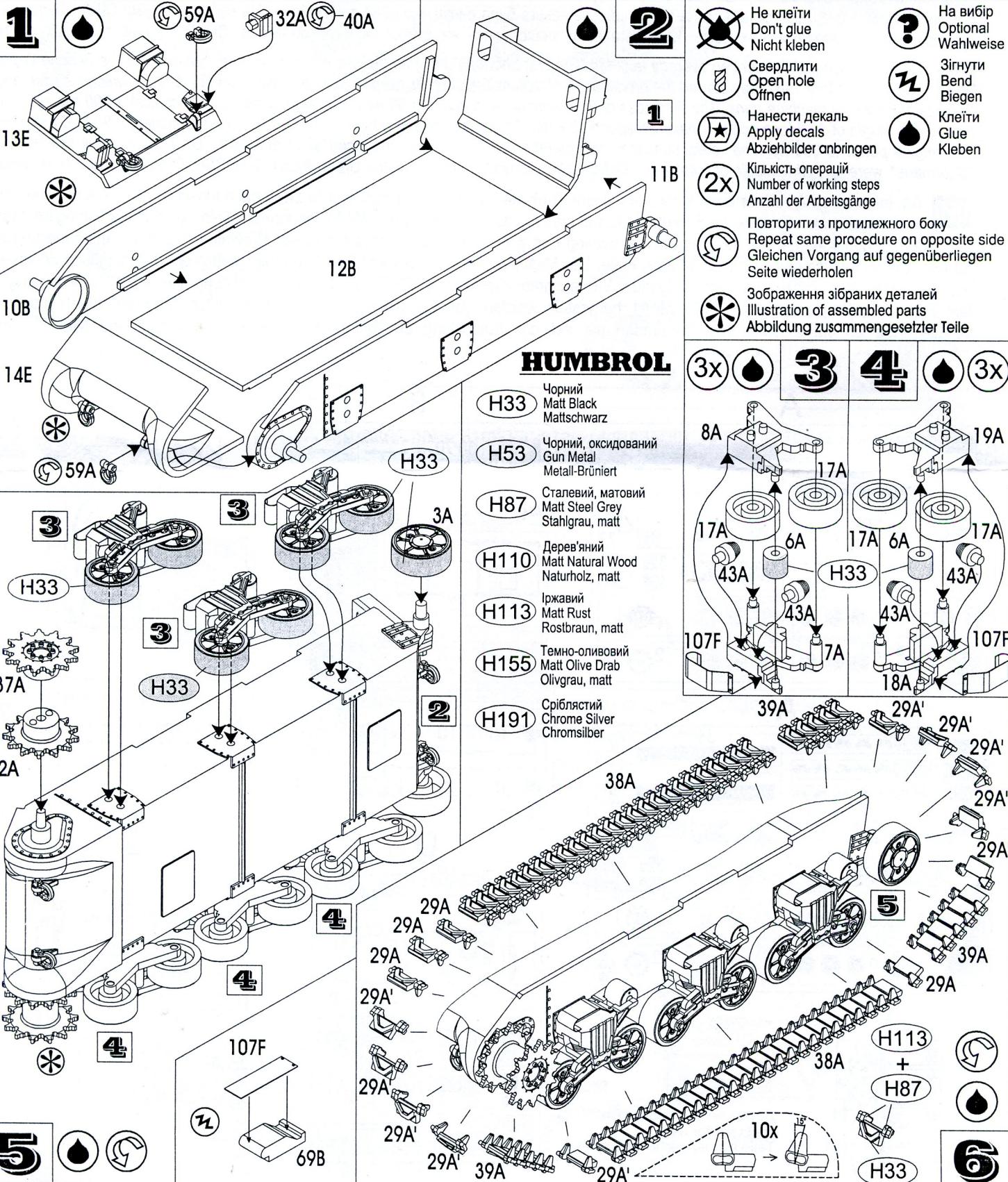
Деталі із рамок вирізати за допомогою гострого ножа або кусачок. Номери деталей позначені цифрами: 1, 2, 3.... Рамка, в якій знаходиться деталь, позначена літерою: А, В, С... Горядок монтажу деталей позначений цифрами: 1, 2, 3... Клеїти деталі за допомогою клею Plastic CEMENT. Вирізати з аркуша потрібні декали; помістити їх у посуд з чистою водою приблизно на 0,5 хвилини, накласти декалі на модель, а потім зсунути їх з аркуша. Для кращого прилипання, притиснути їх марлевим тампоном.

## READ BEFORE YOU START!

Remove parts from frame with a sharp knife or a pair of scissors and trim away excess plastic. Do not pull off parts. Numbers of parts are marked figures: 1, 2, 3... Frames, in which the part is situated, are marked by letters: A, B, C... The parts assembling sequence is marked figures: 1, 2, 3... Use plastic cement only. Cut out from the sheet the necessary decals; plunge them into a vessel with pure water for about 0,5 minute; apply the decals on the kit, letting them slide from the paper. For a better adhesion, press them by means of clean rag.

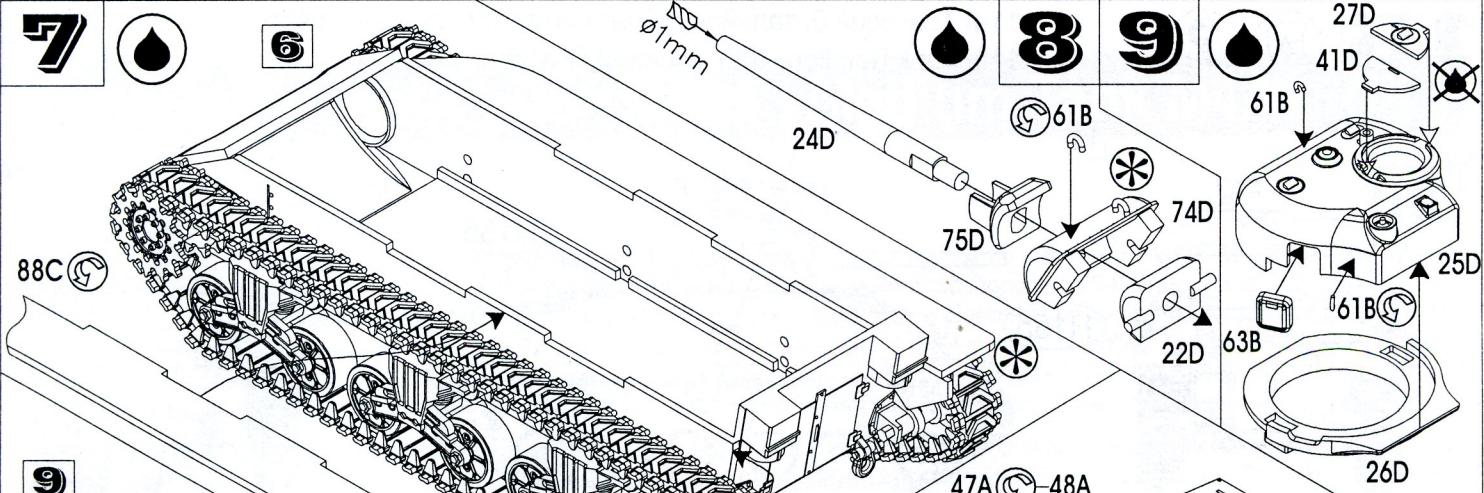
## VOR DEM ZUSAMMENSETZEN GUT DURCHLESEN!

Spritzling entfernen. Nummern der Einzelteile sind als Ziffer angegeben: 1, 2, 3... Der Rahmen, in welchem sich der Einzelteil befindet, wird als Buchstabe angegeben: A, B, C... Die Reihenfolge der Montage wird als Ziffer angegeben: 1, 2, 3... Bitte nur Plastikklebstoff verwenden. Die benötigten Abziehbilder vom Blatt abschneiden, in ein Glas reines Wasser für etwa 0,5 Minute eintauchen, auf das Modell legen und dann vom Papierbogen abnehmen. Um eine bessere Haftung zu erzielen, die Abziehbilder mit einem reinen Tuch andrücken.



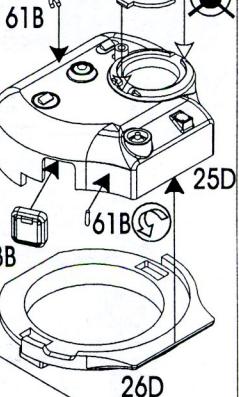
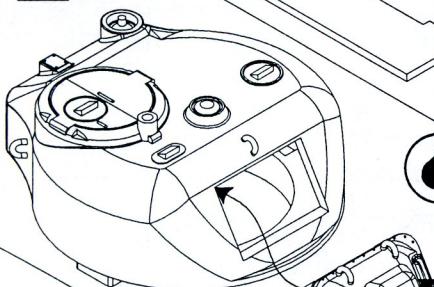
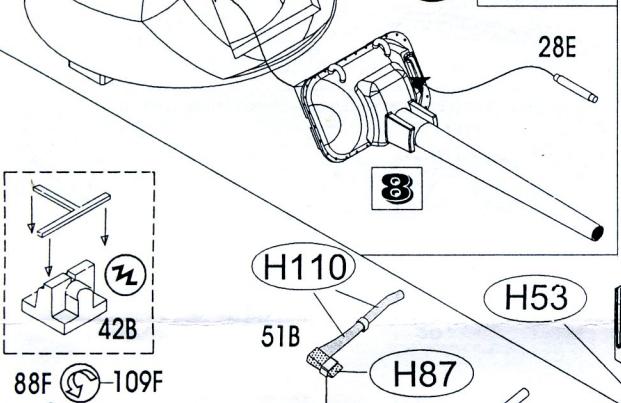
**7****6**

ø1mm

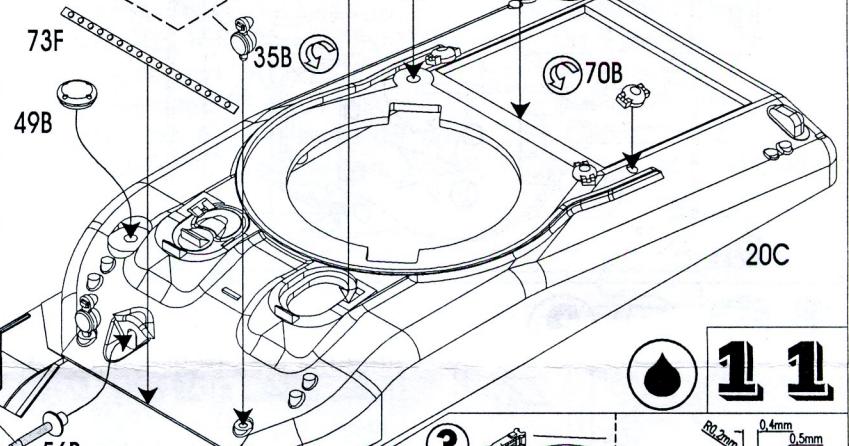
**8****9**

27D

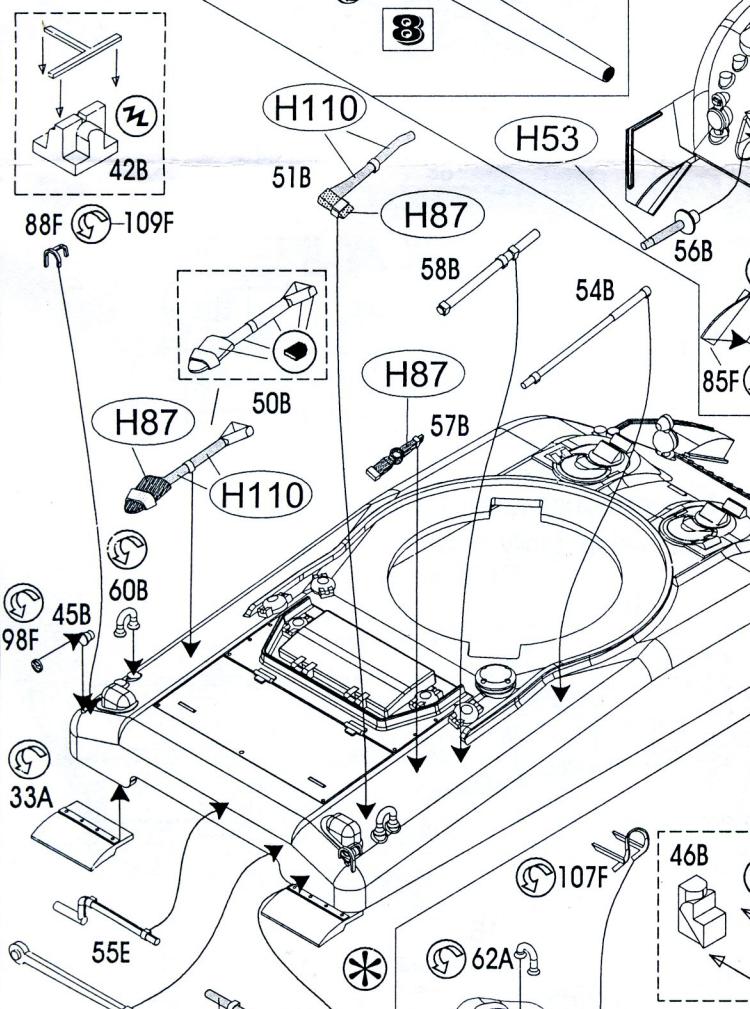
41D

**9****10**

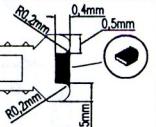
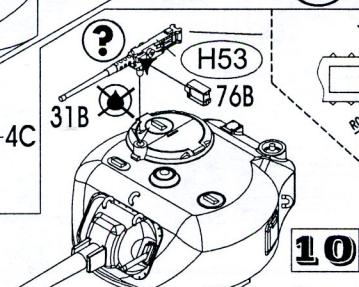
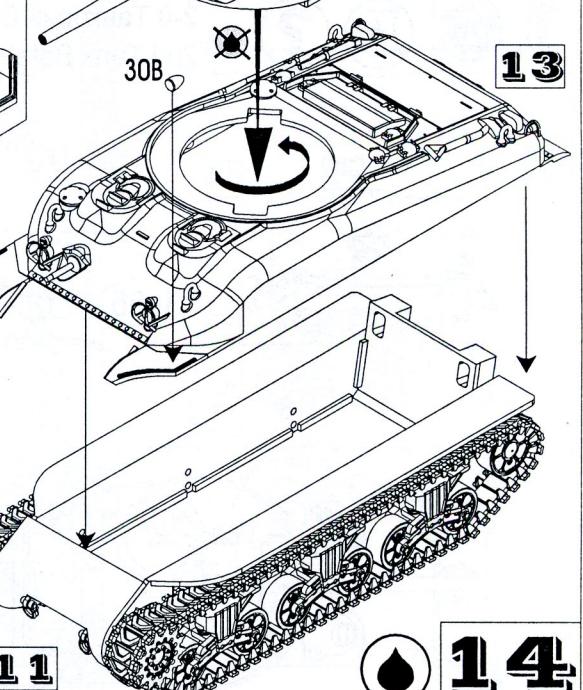
28E

**8**

20C

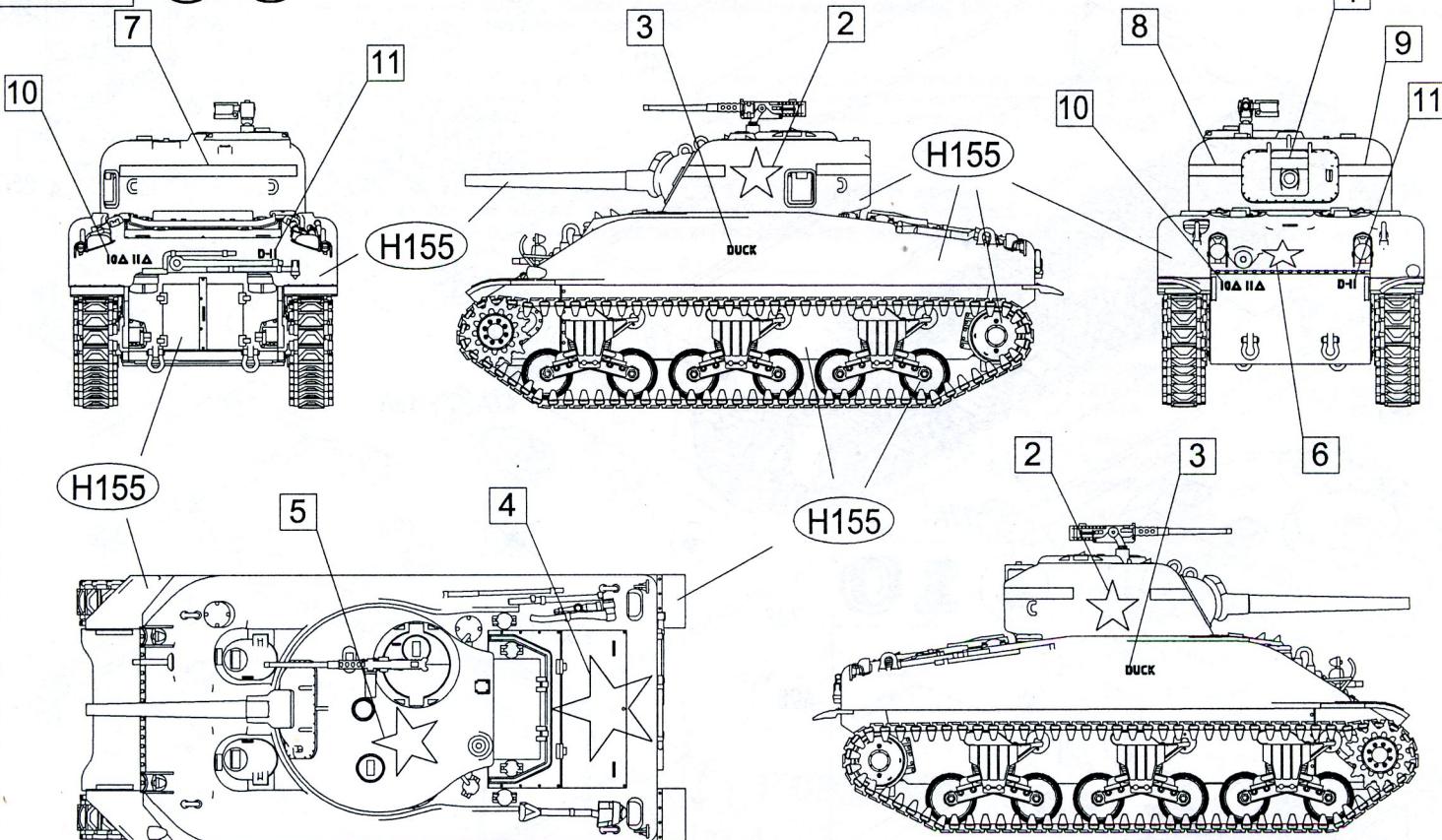
**11**

20C

**11****10****13****12****13****14**

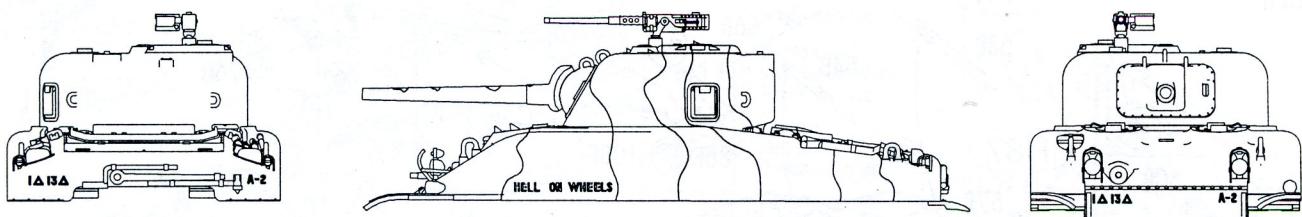
**15**

11-й Танковий батальон, 10-Бронетанкова дивізія, 1943р.  
11th Tank Battalion, 10th Armored Division, 1943.

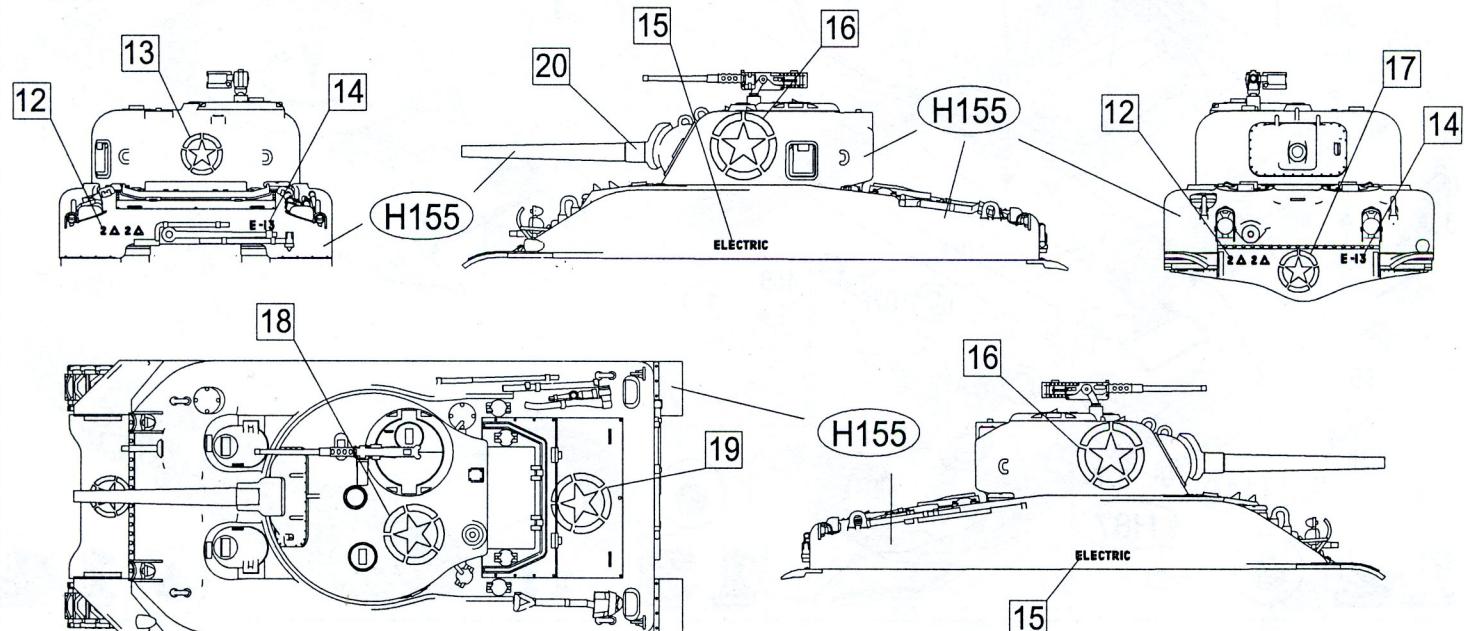
**16**

13-й Танковий полк, 1-а Бронетанкова дивізія. Анціо, 1944р.  
13th. Armoured Regiment, 1st Armored Division, Anzio, April 1944.

H86

**16**

2-й Танковий батальон, 2-а Бронетанкова дивізія. Сіцилія, 1943р.  
2nd Tank Battalion, 2nd Armored Division, Sicily 1943.



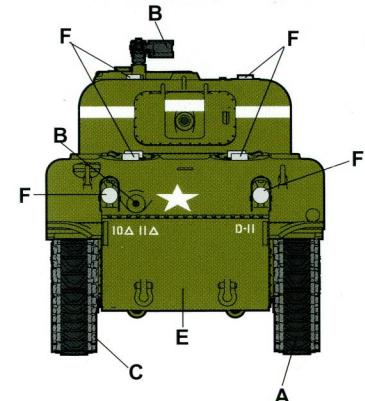
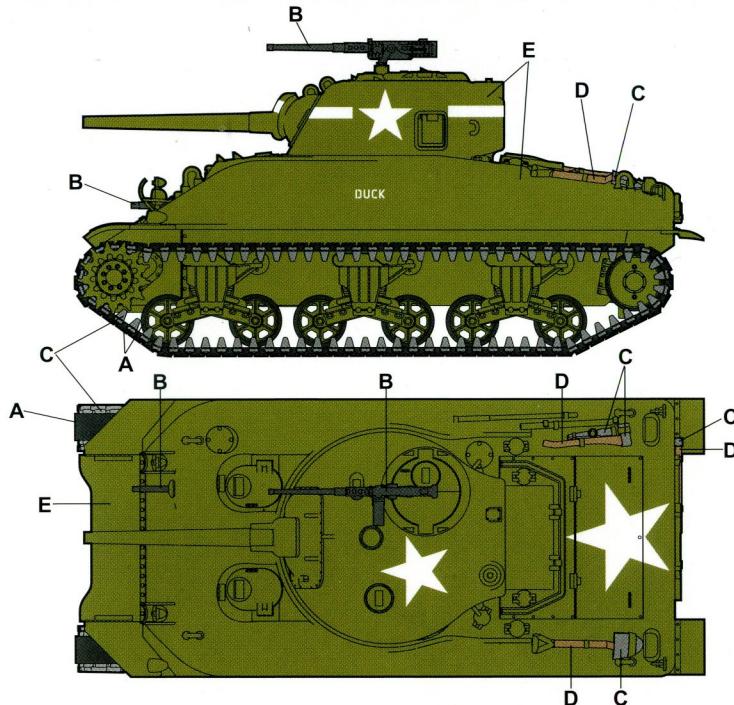


Схема розфарбування моделі  
і наклеювання декалей

Colour painting guide  
and scheme of applying decals

### HUMBROL

A 33 Чорний (матовий)  
Matt Black  
Schwarz, matt

B 53 Чорний, оксидований  
Gun Metal Black  
Metall-Brüniert

C 87 Сталевий (матовий)  
Matt Steel Grey  
Stahlgrau, matt

D 110 Натуральне дерево  
Matt Natural Wood  
Naturholz, matt

E 155 Темно-зелений(матовий)  
Matt Olive Drab  
Olivgrau,matt

F 191 Сріблястий  
Chrome Silver  
Chromsilber

 У лютому 1942 р. розпочався випуск середнього танка M4A1. Озброєння його складалось із 75-мм гармати M3, 12,7-мм кулемета Browning та двох 7,62-мм кулеметів Browning. Товщина лобової броні була 50 мм. Боекомплект містив 90 пострілів. Екіпаж складався із п'яти чоловік. Усього було випущено 6281 танк M4A1. На озброєнні армії США "шермані" знаходились до середини 50-х років. Крім того вони знаходились на озброєнні Великобританії, Франції та інших країн.



In February 1942 they started the production of Medium Tank M4A1. Its arms consist of 75mm gun M3, MG Browning 12,7mm and 2x7,62mm Browning machine guns. The thickness of front armour was equal to 50 mm. The ammunition supply consist of 90 rounds. The crew consist of five members. In total it was produced 6281 of M4A1. On arms of army of the USA "Shermans" were up to the middle of 50th years. Besides they consisted on arms of the Great Britain, France and other countries.



Im Februar 1942 hat man mit der Herstellung des M4A1 begonnen. Seine Waffenaufrüstung bestand aus einer 75 mm Kanone M3, 12,7 mm MG Browning und zwei 7,62 mm Maschinengewehr Browning. Die Stirnpanzerung betrug 50 mm. Die Gefechtsmunition enthält 90 Geschoße. Besatzung - fünf Personen. Insgesamt sind 6281 M4A1 hergestellt worden. Auf der Ausrüstung der Armee USA "Serman" befob sich bis zu die Mitte 50 Jahre. Außerdem bestanden sie auf der Ausrüstung Großbritannien, Frankreichs und aller Länder.